



Splošna bolnišnica Jesenice / General Hospital Jesenice  
Cesta maršala Tita 112, 4270 Jesenice  
t: +386 (0)4 586 80 00, f: +386 (0)4 586 84 01, e: info@sb-je.si

*Splošna  
bolnišnica  
Jesenice*

SPLOŠNA BOLNIŠNICA JESENICE,  
CESTA MARŠALA TITA 112, 4270 JESENICE,  
ki jo zastopa direktor Janez Poklukar, dr.med.

ID ŠTEVILKA ZA DDV: SI86143824  
MATIČNA ŠTEVILKA: 5053692

kot kupec

in  
OLYMPUS SLOVENIJA d.o.o.,  
LITIJSKA CESTA 259, 1261 LJUBLJANA DOBRUNJE  
ki ga zastopa direktor: Ondrej Typolt

ID ŠTEVILKA ZA DDV: SI20377550  
MATIČNA ŠTEVILKA: 5953219

kot dobavitelj

## 1. PREDMET POGODBE

### 1. člen

Pogodbeni stranki skleneta pogodbo na podlagi oddanega javnega naročila po izvedenem odprtem postopku, z oznako NMV 04/2016 in nazivom "Dobava endoskopske opreme", objavljenem na Portalu javnih naročil RS, št. objave NMV1537/2016 z dne 14.3.2016 in odločitev o oddaji javnega naročila št. 0501-87/2016:1, z dne 19.04.2016).

### 2. člen

S to pogodbo se stranki dogovorita o splošnih pogojih izvajanja javnega naročila.

Sestavni del te pogodbe so pogoji določeni z razpisno dokumentacijo in ponudbeno dokumentacijo.

### 3. člen

Predmet te pogodbe je Nabava endoskopske opreme, kar je opredeljeno v ponudnikovi specifikaciji iz ponudbe s predračunom št. A-L-JZ-2016-000183, z dne 29.03.2016, s katero se je dobavitelj prijavil na javno naročilo iz 1. člena te pogodbe.





*Splošna  
bolnišnica  
Jesenice*

## 2. NAČIN IZVAJANJA POGODBE

### 4. člen

Cena dobave blaga, ki jo je ponudil ponudnik iz ponudbenega predračuna, so fiksne za obdobje 90 dni po sklenitvi te pogodbe.

### 5. člen

Dobavitelj zagotavlja kvaliteto ponujenega blaga, ki ustreza obstoječim standardom, ki veljajo v Republiki Sloveniji, pravilom stroke ter zahtevam naročnika.

### 6. člen

Dobaviteljev predračun ter vsa ponudbena dokumentacija so priloga in sestavni del te pogodbe.

## 3. VREDNOST POGODBE

### 7. člen

Vrednost te pogodbe za izbrano blago znaša 27.285,36 EUR brez DDV-ja in 33.288,14 EUR z vključenim DDV in je skladna s predračunom št. A-L-JZ-2016-000183 z dne 29.03.2016 v ponudbi za javno naročilo iz katerega se izloči videogastroskop, HDTV.

### 8. člen

Cene dobave blaga vključujejo vse stroške dobavitelja, ki so potrebni za izvedbo naročila (davki, zavarovalni stroški, testiranja ter izobraževanja na sedežu kupca, svetovanje in podobno), popuste in rabate.

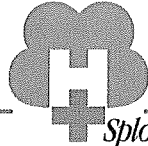
Dobavitelj garantira, da je oprema, dobavljena po tej pogodbi, nova in nerabljena, zapakirana v originalni embalaži oz. ustrezno zaščitena med transportom.

Dobavitelj tudi garantira, da oprema nima napak ali pomanjklivosti, ki bi izhajale iz konstrukcije, uporabljenih materialov ali iz kakršnekoli napake ali opustitve na strani dobavitelja.

Garancijski rok teče od dneva prevzema – podpisa primopredajnega zapisnika, ko dobavitelj izroči uporabniku dokumentacijo iz drugega odstavka 9. člena. Če je oprema v garancijskem roku zamenjana ali bistveno popravljena, začne teči garancijski rok znova in je dobavitelj dolžan izročiti nov garancijski list.

Dobavitelj zagotavlja v času 36 mesečnega garancijskega roka »popolno« preventivno in izredno vzdrževanje opreme.

Preventivno vzdrževanje »popolno« pomeni zagotavlja izvajanja rednega vzdrževanja, število rednih vzdrževalnih servisov po navodilih proizvajalca (najmanj 1x letno) vključno z vsemi rezervnimi deli in potrošnim materialom, stroški dela in potnimi stroški; npr.: kontrolo stanja opreme in njene funkcionalnosti, odkrivanje napak in odprava le teh, preverjanje in optimiranje funkcijskih



*Splošna  
bolnišnica  
Jesenice*

parametrov delovanja, čiščenje in kontrola opreme, izdaja servisnega poročila in nalepka na opremi z datumom in podpisom izvedbe pregleda. Obvezen je en servis na leto.

Izredno vzdrževanje »popolno« pomeni servisna popravila/odpravo napak na opremi z zamenjavo iztrošenih, okvarjenih delov in večjega potrošnega materiala za predmetno opremo ter vzpostavitev naprav v fazo pravilnega in brezhibnega delovanja. Servis se opravlja po pozivu uporabnika z vključenimi vsemi rezervnimi deli in potrošnimi materiali, vključno s transportnimi in vsemi ostalimi stroški.

#### 4. OBRAČUN IN ROK PLAČILA

##### 9. člen

Kupec se obvezuje izvršiti plačilo za dobavljeno blago na račun ponudnika št. 29000-0055020294, odprt pri UniCredit banki Slovenija d.d. v roku 30 dni od prejema pravilno izstavljenega računa.

Primopredajnemu zapisniku mora biti priložena garancija, tehnična specifikacija aparata in programska oprema, sonde, navodila za vzdrževanje ter uporabo v slovenskem jeziku.

Kupec se obvezuje, da bo po prejemu računa in prilog v roku 8 dni le-te pregledali, ter dobavitelju sporočil morebitne nepravilnosti in pomanjkljivosti. Kupec ima pravico zavrnil račun delno ali v celoti s priloženo dokumentacijo v roku 8 dni po prejemu z obrazložitvijo.

#### 5. DOBAVA IN PREVZEM BLAGA

##### 10. člen

Dobavitelj mora naročeno blago dostaviti v roku 60 dni od dneva podpisa te pogodbe kupcu na njegov naslov, ter zagotoviti šolanje osebja z aparatom.

##### 11. člen

Kupec se obvezuje prevzeti naročeno blago na podlagi predložene in podpisane dobavnice s strani ponudnika.

Prevzem opreme oz. primopredajo je mogoče opraviti le na podlagi uspešnega predhodnega kakovostnega in količinskega pregleda opreme, vključno z odpravo pomanjkljivosti. Kupec in dobavitelj se dogovorita o poteku in načinu izvedbe primopredaje.

V primeru naknadnih napak v kakovosti dobavljene opreme je kupec dolžan ponudnika najkasneje v 24 urah od ugotovitve le te o tem pisno obvestiti dobavitelja.

Dobavitelj se obvezuje, da bo vse morebitne prijave iz prejšnjega odstavka odpravil v najkrajšem možnem času in sicer le ta ne sme presegati 24 ur v času delovnika oz., če kupec javi napako v petek, je dobavitelj dolžan odpraviti napako do ponedeljka do 7:00 ure zjutraj.

V primeru da dobavitelj v zapisanem času v prejšnjem odstavku tega člena ne uspe odpraviti napake oz. okvare, mora kupcu zagotoviti nadomestno opremo za časa servisiranja.



*Splošna  
bolnišnica  
Jesenice*

## 6. OBRAČUN KAZNI

### 12. člen

Dobavitelj je v primeru zamude pri dobavi blaga, ki ni posledica višje sile oziroma razlogov na strani kupca, dolžan plačati kupcu pogodbeno kazen v višini 0,3 % od vrednosti naročila, vendar ne več kot 10 % vrednosti naročila.

Pod višjo silo se razumejo vsi nepredvideni in nepričakovani dogodki, ki nastopijo neodvisno od volje pogodbenih strank in ki jih pogodbeni stranki nista mogli predvideti ob sklepanju pogodbe ter kakorkoli vplivajo na izvedbo pogodbenih obveznosti.

Kupec in dobavitelj soglašata, da pravica zaračunati pogodbeno kazen ni pogojena z nastankom škode kupcu. Povračilo tako nastale škode bo kupec uveljavljal po načelih odškodninske odgovornosti, neodvisno od uveljavljanja pogodbene kazni.

## 7. VAROVANJE PODATKOV, PROTIKORUPCIJSKO DOLOČILO

### 13. člen

Stranki bosta vse medsebojne dogovore, podatke in dokumentacijo, ki so predmet te pogodbe in bodo označeni za zaupne ali bo iz vsebine mogoče sklepati, da gre za podatke zaupne narave, varovali kot poslovno skrivnost ves čas trajanja pogodbe in jih ne bosta neupravičeno uporabljali v svojo korist oziroma komercialno izkoriščali ali posredovali tretjim osebam izven organizacij, ki niso vključene v izvajanje nalog predmeta tega sporazuma.

### 14. člen

Skladno z Zakonom o varstvu osebnih podatkov (ZVOP-1, Uradni list RS, št. 94/07-UPB-1) stranki soglašata, da morebitnih osebnih podatkov ne bosta uporabljali v nasprotju z določili tega zakona. Stranki bosta zagotavljali pogoje in ukrepe za zagotovitev varstva osebnih podatkov in preprečevali morebitne zlorabe v smislu določil navedenega zakona.

### 15. člen

Ta pogodba je nična, kadar kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke predstavniku ali posredniku naročnika obljubi, ponudi ali da kakšno nedovoljeno korist za:

- pridobitev posla ali
- za sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali
- za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali
- za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je naročniku povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku naročnika, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku, posredniku.



Splošna  
bolnišnica  
Jesenice

## 8. ZAVAROVANJE

### 16. člen

Dobavitelj se zavezuje v roku 5 dni po podpisu te pogodbe kupcu izročiti bančno garancijo oz. zavarovalno polico za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 10 % pogodbene vrednosti te pogodbe brez DDV, brez zadržkov, plačljivo na prvi poziv, z veljavnostjo najmanj do izteka pogodbe.

Dobavitelj mora ob primopredaji dobavljene opreme in izvedenih storitev naročniku izročiti finančno zavarovanje za odpravo napak v višini 10 % od skupne pogodbene vrednosti brez DDV, ki ga lahko naročnik unovči, če izvajalec ne bo izvrševal garancijskih obveznosti v rokih in na način, kot je opredeljeno v tej pogodbi.

Rok trajanja zavarovanja za odpravo napak v garancijskem roku je za 30 dni daljši kot je splošni garancijski rok iz 8. člena. V kolikor se garancijski rok podaljša, se mora hkrati podaljšati za enak čas tudi rok trajanja zavarovanja za odpravo napak v garancijskem roku.

Kupec lahko navedeno finančno zavarovanje unovči, če je predhodno pisno obvestil dobavitelja o kršitvi garancijskih obveznosti in zahteval izpolnitev v roku 3 dni po prejemu obvestila, dobavitelj pa ni zadovoljivo ukrepal. Kupec mora dobavitelja o tem, da je unovčil finančno zavarovanje, obvestiti pisno najkasneje 3 dni po dnevu, ko ga je predložil v izplačilo.

## 9. POOBlašČENA PREDSTAVNIKA

### 17. člen

Pooblaščen predstavniki kupca za izvedbo te pogodbe je: Primož Jovan, dr.med.

Pooblaščen predstavniki dobavitelja je Matej Burger.

## 10. PRENEHANJE POGODBE

### 18. člen

Kupec lahko predčasno odpove pogodbo :

- zaradi neupravičene podražitve;
- kadar dobavitelj ne upošteva reklamacij glede kakovosti;
- če kupec naknadno, tekom rabe, ugotovi, da dobavljeno blago kljub izpolnjevanju vseh pogojev iz razpisne dokumentacije ni primerno za uporabo,
- če ponudnik grobo krši ostala določila te pogodbe.

Odpoved v primerih iz prejšnjega odstavka tega člena stopi v veljavo z dnem, ko dobavitelj prejme pisno obvestilo.

Kupec si pridržuje pravico, da v primeru prekinitve pogodbe iz zgoraj naštetih razlogov unovči garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti.



Splošna  
bolnišnica  
Jesenice

## 11. KONČNE DOLOČBE

### 19. člen

Stranki pogodbe se obvezujeta, da bosta naredili vse, kar je potrebno za izvršitev te pogodbe in da bosta ravnali kot dober gospodar.

### 20. člen

Stranki se obvezujeta, da bosta morebitne spore iz te pogodbe reševali sporazumno.

Morebitne spore iz te pogodbe, ki jih pogodbeni stranki ne bi mogli rešiti sporazumno, rešuje stvarno pristojno sodišče v Kranju.

### 21. člen

Glede pravic in dolžnosti dobavitelja in kupcev, ki niso določene v tej pogodbi se uporabljajo določila Obligacijskega zakonika (Uradni list RS št. 97/07, uradno prečiščeno besedilo, v nadaljnjem besedilu: OZ), ki urejajo kupoprodajno pogodbo.

### 22. člen

Kakršnekoli spremembe te pogodbe so možne le v enaki, t.j. pisni obliki, in le izjemoma, vedno pa ob soglasju obeh strank pogodbe, pri čemer le te ne morejo biti v nasprotju z določili ZJN-2 in OZ.

### 23. člen

Pogodba prične veljati z dnem podpisa obeh strank, pod pogojem da ponudnik najkasneje v roku 5 dni po podpisu te pogodbe kupcu predloži bančno garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti.

### 24. člen

Pogodba je sestavljena in podpisana v dveh enakih izvodih, od katerih prejme vsaka od pogodbenih strank po en izvod.

Številka: 0405-180/2016:1  
Jesenice, 3.5.2016

KUPEC:

SPLOŠNA BOLNIŠNICA JESENICE

Direktor:

Janez Poklukar, dr.med.

dne: 11.05.2016

DOBAVITELJ:

OLYMPUS SLOVENIJA d.o.o.

Direktor:

Ondrej Typolt

**OLYMPUS**  
**SLOVENIJA D.O.O.**  
Litjska cesta 259  
Ljubljana-Dobrunje 6